

獎券基金

獎券基金

備忘錄

立法局決議通過由一九六五年六月三十日起成立獎券基金，目的是以補助金、貸款及墊付款項形式為社會福利服務提供資助。該基金接收了一筆根據《1962年政府獎券條例》發行的獎券所籌集到而又尚未動用的款項。一九六五年至一九七五年期間，政府獎券的收入淨額撥歸獎券基金所有。舊式獎券於一九七五年九月改為六合彩，並成為獎券基金現時的主要資金來源。

2 自二零零三年四月一日開始，獎券基金的資產已併入外匯基金內進行投資。由二零零七年四月一日起，基金存放於外匯基金的投資回報按外匯基金投資組合過去6年的平均回報率計算，惟最低回報須保證不低於外匯基金3年期票據在過去1年的平均孳息率。

支付款項

總目 341 – 非經常補助金

3 在總目 341 – 非經常補助金項下的撥款，用以應付社會福利服務方面的核准非經常開支承擔項目所需的現金流量及支付整體補助金和小額補助金。如有關計劃屬試驗性質及有實施期限，也可從這個總目撥出補助金，支付這些計劃的經常開支。社會福利署署長已獲授權參照獎券基金諮詢委員會的意見，批核這個總目的開支，但作醫療或教育用途而又含有社會福利成分或超逾 4,000,000 元的承擔額，則須交由財政司司長批核。

4 分目 990 整體補助金是按機構撥款予其資助福利服務，以支付每個服務單位不超過 500,000 元的小型工程項目及每單項不超過 50,000 元的家具、設備及車輛(不包括購置或更換車輛)的小額非經營開支。社會福利署署長獲授權參照獎券基金諮詢委員會的意見，批核整體補助金。

5 社會福利署署長也獲授權批核分目 995 小額補助金(整體撥款)項下的開支。有關開支必須用於提供社會福利的非政府機構所使用的樓宇的小型裝修或翻新工程，或供這些機構購置家具及設備，而所需開支須介乎 10,000 元與 400,000 元之間，並且不合乎整體補助金的範圍。

總目 361 – 額外承擔

6 在總目 361 – 額外承擔項下的撥款，用以在年內如總目 341 項下的開支超逾原來的撥款額時應付有關的額外開支，但有關開支目前仍未能確定及作出具體分配。年內，總目 341 項下不時會有額外撥款獲批核，除非在他處可省下款項抵銷，否則會從這個總目刪減同等數額的款項，以支付有關的額外撥款。

二零一三至一四年度

7 二零一三至一四年度的修訂預算支出為 887,768,000 元，全為總目 341 – 非經常補助金項下的款項。二零一三至一四年度的修訂預算收入為 11,729,597,000 元。

二零一四至一五年度

8 二零一四至一五年度的預算支出為 1,006,728,000 元。這個數額包括總目 341 – 非經常補助金項下的 890,039,000 元及總目 361 – 額外承擔項下的 116,689,000 元。二零一四至一五年度的預算收入為 1,957,733,000 元。

9 計及二零一四至一五年度的預算收支，以及獎券基金截至二零一四年三月三十一日的預算結餘，該基金截至二零一五年三月三十一日的預算結餘為 22,021,110,000 元，可供應付日後的開支。

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2012-13 實際開支	2013-14 核准預算	2013-14 修訂預算	2014-15 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
總目 341 – 非經常補助金					
006	香港仔街坊福利會社會服務 中心.....	151	3,568	543	50
017	防止虐待兒童會有限公司.....	—	295	1,300	73
025	雅麗氏何妙齡那打素慈善 基金會.....	—	772	883	324
035	建築署.....	61,162	56,500	12,081	17,396
068	浸信會愛羣社會服務處.....	95	1,068	1,880	2,865
069	基督教巴拿巴愛心服務團 有限公司.....	—	—	—	546
078	香港小童群益會.....	1,578	4,179	2,135	4,860
120	香港明愛.....	5,179	9,915	11,138	4,454
129	卓金有限公司.....	—	—	—	50
135	志蓮淨苑.....	1,296	—	500	1,900
138	中華基督教禮賢會香港區會.....	6,706	3,271	7,197	2,008
140	香港中華基督教青年會.....	1,280	6,406	6,386	4,106
150	基督教家庭服務中心.....	28,875	22,825	23,605	6,412
158	竹林明堂有限公司.....	—	1,413	1,226	500
166	鍾錫熙長洲安老院有限公司.....	—	—	333	148
172	善牧會.....	103	2,000	1,284	263
213	頤盈投資有限公司.....	—	1,000	—	1,000
218	基督教香港信義會社會 服務部總處.....	2,176	2,510	4,714	1,522
221	香港大學.....	1,854	2,632	7,756	6,815
248	榮頌團契有限公司.....	—	2,779	500	500
267	和諧之家有限公司.....	1,283	—	144	180
268	基督教靈實協會.....	9,663	6,390	12,719	5,806
270	協康會.....	4,039	1,365	4,251	500
276	伸手助人協會.....	1,040	3,698	3,510	3,824
280	香海正覺蓮社.....	72	2,505	2,321	6,824
300	匡智會.....	10,652	12,467	13,434	6,247
316	香港菩提學會有限公司.....	369	2,500	8	4,136
320	香港佛教聯合會.....	3,036	3,062	12,689	1,500
336	香港中國婦女會.....	—	1,357	2,700	1,420
340	香港基督教服務處.....	2,486	3,105	3,827	1,189
360	香港社會服務聯會.....	—	1,715	—	858
370	香港善導會.....	674	5,386	6,601	1,813
390	香港家庭福利會.....	2,245	2,228	2,377	948
400	香港青年協會.....	6,762	2,117	2,707	2,184
419	香港弱智人士家長聯會.....	—	—	—	408
444	香港傷健協會.....	767	—	—	2,846
450	香港遊樂場協會.....	199	1,451	6,278	471
460	香港紅十字會.....	—	21,870	5,253	6,796

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2012-13 實際開支	2013-14 核准預算	2013-14 修訂預算	2014-15 預算
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
總目 341 - 非經常補助金 - 續				
475	—	—	—	1,000
476	—	2,190	580	1,210
480	20,964	12,518	6,076	9,934
484	1,827	1,259	770	1,819
490	720	3,705	311	670
510	7,642	543	251	500
516	4,426	5,850	7,335	3,956
530	24,949	20,362	9,425	4,502
600	362	559	620	32
620	188	—	644	3,963
634	6,225	2,165	2,778	1,118
641	1,090	—	—	1,153
674	56,133	34,474	34,175	9,527
682	2,810	4,425	15,644	3,936
698	—	390	734	82
728	6,170	4,087	2,754	660
730	41,209	14,546	28,904	23,669
736	2,092	—	2,248	2,865
768	—	2,894	538	1,567
790	1,671	1,415	6,634	4,403
794	—	—	—	2,131
811	—	—	—	1,202
820	7,636	13,159	7,743	10,122
830	323	32	3,038	150
837	223,592	391,665	253,896	328,105
839	10,009	9,829	7,437	746
844	3,785	6,151	3,935	1,485
848	6,434	10,655	3,680	8,829
860	4,952	3,400	1,873	2,418
893	721	4,670	1,782	811
896	61,706	185,878	50,824	44,501
928	326	1,012	24	1,645
945	2,007	1,063	2,986	378
947	8,526	10,731	13,989	12,765
948	109	25,732	40,620	56,609
951	—	—	—	40,000
962	7,571	11,026	3,173	5,434
964	—	1,000	1,528	1,728

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2012-13 實際開支	2013-14 核准預算	2013-14 修訂預算	2014-15 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
總目 341 – 非經常補助金 – 續					
966	循道衛理楊震社會服務處	2,987	1,022	2,690	800
974	圓玄學院	703	1,368	3,382	9,127
990	整體補助金	138,910	138,917	147,745	147,745
995	小額補助金(整體撥款).....	24,515	33,000	33,000	33,000
	義務工作發展局.....	2,175	—	689	—
	亞洲婦女協進會有限公司	1,752	—	1,144	—
	關注婦女性暴力協會	738	308	239	—
	長洲鄉事委員會青年綜合 服務中心	18	—	—	—
	青松觀有限公司.....	469	—	740	—
	基督教勵行會	—	—	(449)	—
	基督教宣道會香港區聯會 有限公司	496	—	—	—
	鐘聲慈善社	—	—	616	—
	路向四肢傷殘人士協會	—	—	697	—
	社會福利署署長法團	23,894	7,593	13,501	—
	港九街坊婦女會有限公司	—	—	68	—
	港澳信義會有限公司	445	—	—	—
	香港青少年服務處	—	—	594	—
	香港基督教培道聯愛會	376	—	30	—
	港專機構有限公司	(1,121)	—	—	—
	香港唐氏綜合症協會	1,345	84	239	—
	香港單親協會	—	—	(816)	—
	香港聾人福利促進會	1,530	1,000	207	—
	香港南區婦女會	—	—	41	—
	香港天水圍婦女聯合會	83	—	—	—
	香港防癆心臟及胸病協會	595	—	936	—
	香港婦女基金會有限公司	—	—	56	—
	香港國際社會服務社	(1,026)	—	—	—
	香港蘇浙滬同鄉會	693	—	—	—
	九龍婦女福利會	780	—	248	—
	藍田街坊福利會有限公司	2,045	1,000	331	—
	香海蓮社	791	—	—	—
	香港心理衛生會	2,613	2,623	646	—
	循道愛華村服務中心 社會福利部	622	—	—	—
	街坊工友服務處教育中心 有限公司	735	42	333	—
	新界社團聯會再培訓中心 有限公司	(281)	—	—	—
	生命熱線有限公司	1,679	87	382	—
	沙田婦女會有限公司	(164)	—	—	—

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2012-13 實際開支	2013-14 核准預算	2013-14 修訂預算	2014-15 預算
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
總目 341 – 非經常補助金 – 續				
香港扶幼會	534	—	576	—
基督教香港崇真會				
社會服務部	100	—	—	—
基督教聯合那打素社康服務....	1,948	—	—	—
婦女服務聯會	—	205	74	—
香港西區婦女福利會	120	—	600	—
總目 341：總額	881,016	1,166,983	887,768	890,039
總目 361 – 額外承擔				
001 額外承擔	—	122,015	—	116,689
總目 361：總額	—	122,015	—	116,689
總額(支出)				
	881,016	1,288,998	887,768	1,006,728

獎券基金

(收入)

	2012-13 實際收入	2013-14 修訂預算	2014-15 預算
	\$'000	\$'000	\$'000
六合彩獎券	1,171,767	1,139,812	1,162,608
車牌拍賣的收入淨額	76,551	61,242	54,054
投資收入	529,994	518,396	731,000
捐款	1,464	10,071	10,071
補助金退款	—	76	—
從政府一般收入轉撥的款項	—	10,000,000†	—
總額(收入)	1,779,776	11,729,597	1,957,733

† 須在二零一三至一四年度完結前獲財務委員會批准。

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
總目 341 – 非經常補助金					
006	香港仔街坊福利會社會服務中心				
022	為位於香港仔的社區中心大樓 進行翻新工程	3,756	30	518	3,208
		3,756	30	518	3,208
017	防止虐待兒童會有限公司				
002	為成立 1 間位於北角的保護兒童 服務中心進行裝修工程	1,478	—	1,300	178
		1,478	—	1,300	178
025	雅麗氏何妙齡那打素慈善基金會				
004	為位於九龍灣的雅麗氏何妙齡 那打素護養院進行 翻新工程	2,207	—	883	1,324
		2,207	—	883	1,324
035	建築署				
358	在西九龍填海區海輝道 KIL11146 興建 1 間安老院	41,858	—	—	41,858
381	在市區重建局發展計劃下在 大角咀櫻桃街興建 1 間 安老院暨日間護理中心	14,829	12,133	1,500	1,196
382	在市區重建局發展計劃下在 第一街和第二街之間的 地盤興建 1 間安老院暨 日間護理中心	16,822	13,653	1,530	1,639
388	在美孚的擬建政府綜合大樓內 興建 1 間兒童及青少年 綜合服務中心	25,800	10,000	14,839	961
389	在天水圍第 109 區興建 1 間綜合 社區精神健康支援服務中心 及長期護理院	156,800	126,331	—	30,469
		256,109	162,117	17,869	76,123
068	浸信會愛羣社會服務處				
010	為總部大樓進行翻新工程	1,793	1,242	—	551
012	為欣群中途宿舍進行 翻新工程	3,126	1,741	—	1,385
018	為位於彩輝邨的精神康復者 家屬資源及服務中心進行 翻新工程	981	—	883	98

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
068	浸信會愛羣社會服務處—續				
020	為位於大埔的大埔浸信會 區張秀芳長者鄰舍中心的 新增部分進行裝修工程	1,930	—	737	1,193
021	為1間位於葵青的精神健康綜合 社區中心進行裝修工程	4,042	—	—	4,042
		<u>11,872</u>	<u>2,983</u>	<u>1,620</u>	<u>7,269</u>
069	基督教巴拿巴愛心服務團 有限公司				
002	為馬鞍山中途宿舍進行翻新 工程及購置家具及設備.....	6,385	—	—	6,385
		<u>6,385</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>6,385</u>
078	香港小童群益會				
054	為賽馬會粉嶺青少年綜合服務 中心的副辦事處進行 裝修工程	1,453	1,177	182	94
055	推行1項為期3年的網上 青年外展試驗計劃	5,200	3,140	1,200	860
056	為搬遷位於沙田的賽馬會大圍 青少年綜合服務中心 購置家具及設備	516	—	350	166
057	為搬遷位於沙田的賽馬會大圍 青少年綜合服務中心進行 裝修工程	8,303	—	403	7,900
		<u>15,472</u>	<u>4,317</u>	<u>2,135</u>	<u>9,020</u>
120	香港明愛				
086	為馮黃鳳亭安老院進行 翻新工程	3,201	3,032	—	169
158	為位於筲箕灣愛秩序灣道的 1間綜合家庭服務中心進行 裝修工程	3,968	3,352	418	198
167	為明愛香港仔綜合家庭服務 中心(田灣/薄扶林)(三樓) 進行裝修工程	1,423	1,144	—	279
172	為明愛長者中心遷往觀塘 彩盈邨進行裝修工程	2,711	2,470	—	241
182	為位於中環的明愛中區長者 中心進行翻新工程	907	704	17	186
184	為明愛西九龍日間護理中心的 副辦事處進行裝修工程	708	606	—	102
186	為明愛西九龍日間護理中心 進行改建工程	424	403	—	21

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
120	香港明愛－續				
187	為明愛深水埗綜合家居照顧服務 的新單位進行裝修工程	904	773	—	131
194	推行 1 項為期 3 年的網上青年 外展試驗計劃	5,200	2,975	1,773	452
195	為明愛荔康居進行消防及屋宇 安全設施改善工程	1,474	—	742	732
199	為成立位於黃大仙的明愛男士 成長中心進行裝修工程	1,185	—	730	455
201	為搬遷明愛東頭綜合家庭服務 中心(黃大仙西南)進行 裝修工程	7,082	—	1,205	5,877
202	為搬遷位於沙田的明愛沙田 長者中心進行裝修工程	574	—	172	402
203	為明愛樂群學校以 1 輛新 27 座位私家巴士更換現有的 1 輛 12 座位私家輕型巴士	623	—	—	623
204	為明愛賽馬會樂仁學校以 1 輛 新 15 座位柴油私家輕型巴士 更換現有的 1 輛 12 座位 柴油私家輕型巴士	782	—	—	782
		31,166	15,459	5,057	10,650
129	卓金有限公司				
002	為位於葵涌石蔭邨的 1 間 安老院暨長者日間護理單位 購置家具及設備	2,206	2,156	—	50
		2,206	2,156	—	50
135	志蓮淨苑				
008	為志蓮護理安老院提升院舍 醫院牀的設置	1,300	—	500	800
009	為志蓮老人日間護理中心以 2 輛新 14 座位柴油私家 輕型巴士更換現有的 1 輛 12 座位及 1 輛 14 座位 柴油私家輕型巴士	1,657	—	—	1,657
010	為志蓮護理安老院以 1 輛 新 14 座位柴油私家輕型 巴士更換現有的 1 輛 14 座位 柴油私家輕型巴士	829	—	—	829
		3,786	—	500	3,286

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
138	中華基督教禮賢會香港區會				
021	為位於葵涌的禮賢會詩田 頤養院進行翻新工程及 購置家具及設備.....	7,157	5,347	—	1,810
022	為位於沙田的禮賢會王少清 頤養院進行翻新工程及 購置家具及設備.....	10,729	1,531	5,650	3,548
		<u>17,886</u>	<u>6,878</u>	<u>5,650</u>	<u>5,358</u>
140	香港中華基督教青年會				
054	為位於天水圍的 1 間新綜合 青少年服務中心 進行裝修工程.....	5,348	4,710	200	438
057	為位於上環的必愛之家庇護工場 進行翻新工程.....	2,480	—	50	2,430
058	為位於秀茂坪的聯青聾人中心 進行翻新工程.....	2,356	—	246	2,110
059	為位於香港仔的華愛之家宿舍 進行翻新工程.....	2,626	—	90	2,536
061	為石硤尾會所遷往石硤尾 進行裝修工程.....	6,826	—	5,000	1,826
062	為位於上環的必愛之家 進行翻新工程.....	6,136	—	60	6,076
		<u>25,772</u>	<u>4,710</u>	<u>5,646</u>	<u>15,416</u>
150	基督教家庭服務中心				
053	於觀塘推行 1 項為期 3 年的 嚴重殘疾人士家居照顧 服務先導計劃.....	78,553	41,322	21,431	15,800
055	為位於藍田的德田幼稚園／ 幼兒中心進行翻新工程及 購置家具及設備.....	2,209	870	224	1,115
056	為位於觀塘的趣樂幼稚園／ 幼兒中心進行翻新工程及 購置家具及設備.....	2,270	686	462	1,122
058	為位於將軍澳的養真苑進行翻新 工程及購置家具及設備.....	16,652	23	188	16,441
062	為位於觀塘的總部大樓進行 翻新工程.....	692	—	—	692
066	為觀塘綜合家居照顧服務隊以 2 輛新 5 座位柴油輕型貨車 及 2 輛新 14 座位石油氣 私家輕型巴士更換現有的 4 輛 7 座位柴油私家車.....	2,248	—	—	2,248
		<u>102,624</u>	<u>42,901</u>	<u>22,305</u>	<u>37,418</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
158	竹林明堂有限公司				
	004 為竹林明堂護理安老院提升 院舍醫院牀的設置	1,413	—	413	1,000
		<u>1,413</u>	<u>—</u>	<u>413</u>	<u>1,000</u>
166	鍾錫熙長洲安老院有限公司				
	006 為鍾錫熙長洲安老院進行 翻新工程	1,481	—	333	1,148
		<u>1,481</u>	<u>—</u>	<u>333</u>	<u>1,148</u>
172	善牧會				
	010 為瑪利灣中心和聖母宿舍進行 翻新工程	10,034	6,271	1,200	2,563
		<u>10,034</u>	<u>6,271</u>	<u>1,200</u>	<u>2,563</u>
213	頤盈投資有限公司				
	001 為位於慈雲山慈樂邨的 1 間 安老院進行裝修工程	25,054	21,631	—	3,423
		<u>25,054</u>	<u>21,631</u>	<u>—</u>	<u>3,423</u>
218	基督教香港信義會社會服務部 總處				
	044 為位於青衣的靈工幼兒學校 進行翻新工程及購置 家具及設備	1,353	1,090	5	258
	046 為位於沙田的馬鞍山長者地區 中心暨日間護理單位的新增 部分進行裝修工程	3,419	1,269	757	1,393
	047 為位於沙田的馬鞍山長者地區 中心暨日間護理單位的新增 部分購置家具及設備	1,125	98	780	247
	050 為位於天水圍的天朗中心進行 裝修工程	2,162	122	1,774	266
	052 為山景長者護理院提升院舍 醫院牀的設置	715	—	357	358
		<u>8,774</u>	<u>2,579</u>	<u>3,673</u>	<u>2,522</u>
221	香港大學				
	004 推行 1 項為期 3 年的針對自殺 羣組的社區為本介入計劃	5,139	3,300	1,272	567
	005 為 3 項網上青年外展試驗計劃 進行評估研究	789	237	315	237

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
221	香港大學－續				
007	推行 1 項為期 3 年的有關優化 長期護理基礎架構的研究	24,676	—	6,169	18,507
		<u>30,604</u>	<u>3,537</u>	<u>7,756</u>	<u>19,311</u>
248	榮頌團契有限公司				
001	位於小欖的 1 間藥物倚賴者 治療康復中心的修葺及 改善工程及購置家具及 設備的費用	5,851	176	500	5,175
		<u>5,851</u>	<u>176</u>	<u>500</u>	<u>5,175</u>
267	和諧之家有限公司				
004	為婦女庇護中心進行 修復工程	1,607	1,283	144	180
		<u>1,607</u>	<u>1,283</u>	<u>144</u>	<u>180</u>
268	基督教靈實協會				
025	為位於彩虹的靈實創毅中心 進行翻新工程	6,572	983	5,140	449
027	於觀塘推行 1 項為期 3 年的 體弱長者家居照顧服務 試驗計劃	23,760	12,250	5,900	5,610
031	為坑口護理院進行消防及屋宇 安全設施改善工程	548	—	24	524
032	為靈實護養院提升院舍 醫院牀的設置	2,600	—	600	2,000
033	為位於將軍澳的尚德中心進行 翻新工程	2,664	—	—	2,664
		<u>36,144</u>	<u>13,233</u>	<u>11,664</u>	<u>11,247</u>
270	協康會				
077	為搬遷位於慶華中心的特殊 幼兒中心往薄扶林進行 裝修工程	4,372	—	372	4,000
		<u>4,372</u>	<u>—</u>	<u>372</u>	<u>4,000</u>
276	伸手助人協會				
005	為位於西貢的樟木頭老人度假 中心興建 1 間新的安老院 和進行裝修工程及購置 家具及設備	82,198	71,458	740	10,000

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
276	伸手助人協會－續				
010	為位於西貢的樟木頭老人度假中心－日間護理單位原址擴展進行翻新工程及購置家具及設備	2,524	—	1,700	824
011	為位於深水埗的前澤安賽馬會護老院進行修復工程	904	—	404	500
012	為位於葵涌的葵盛西護老院進行修復工程	774	—	274	500
013	為位於葵涌的大窩口戴斯德夫人賽馬會護老院進行修復工程	807	—	307	500
014	為麗瑤白普理護老院提升院舍醫院牀的設置	585	—	85	500
		<u>87,792</u>	<u>71,458</u>	<u>3,510</u>	<u>12,824</u>
280	香海正覺蓮社				
011	為佛教李嘉誠護理安老院進行翻新工程	5,844	4,905	439	500
019	為位於粉嶺的佛教寶靜護理安老院進行翻新工程	5,217	72	180	4,965
020	為位於上水的佛教李莊月明護養院進行翻新工程及購置家具及設備	9,981	—	13	9,968
021	為佛教李莊月明護養院提升院舍醫院牀的設置	3,406	—	406	3,000
023	為佛教寶靜護理安老院提升院舍醫院牀的設置	1,677	—	503	1,174
024	為佛教寶靜安老院提升院舍醫院牀的設置	2,340	—	—	2,340
025	為佛教李莊月明護養院以 1 輛新 17 座位柴油私家巴士更換現有的 1 輛 17 座位柴油私家巴士	837	—	—	837
		<u>29,302</u>	<u>4,977</u>	<u>1,541</u>	<u>22,784</u>
300	匡智會				
052	為位於沙田的賽馬會匡智新翠工場暨宿舍進行翻新工程	6,719	—	—	6,719
057	為位於荃灣的匡智梨木樹中心(嚴重弱智人士宿舍部分)原址擴展進行改建工程及購置家具及設備	3,551	—	3,100	451
063	為位於天水圍的匡智瑞財中心及匡智瑞財宿舍進行翻新工程	8,212	997	4,100	3,115

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
300	匡智會－續				
068	為位於大埔的匡智富亨宿舍 進行翻新工程	6,593	—	—	6,593
071	為匡智松嶺第三校以 1 輛 新 26 座位柴油私家巴士 更換現有的 1 輛 24 座位 私家巴士	1,875	—	875	1,000
072	為匡智富善宿舍進行消防及 屋宇安全設施改善工程	497	—	447	50
076	為匡智張玉瓊晨輝學校購置 1 輛新 56 座位私家巴士	1,196	—	—	1,196
		<u>28,643</u>	<u>997</u>	<u>8,522</u>	<u>19,124</u>
316	香港菩提學會有限公司				
006	為位於荃灣的佛教菩提護理 安老院進行翻新工程	4,161	25	—	4,136
		<u>4,161</u>	<u>25</u>	<u>—</u>	<u>4,136</u>
320	香港佛教聯合會				
004	為位於觀塘的佛教沈馬瑞英 護理安老院進行翻新工程 及購置家具及設備	14,559	3,036	10,272	1,251
006	為佛教沈馬瑞英護理安老院 提升院舍醫院牀的設置	1,196	—	696	500
		<u>15,755</u>	<u>3,036</u>	<u>10,968</u>	<u>1,751</u>
336	香港中國婦女會				
006	為成立 1 間位於觀塘的新長者 日間護理中心購置 家具及設備	2,149	—	—	2,149
007	為成立 1 間位於觀塘的新長者 日間護理中心進行 裝修工程	3,432	—	2,700	732
		<u>5,581</u>	<u>—</u>	<u>2,700</u>	<u>2,881</u>
340	香港基督教服務處				
069	為搬遷位於深水埗的深水埗 綜合家居照顧服務隊進行 裝修工程	3,126	—	969	2,157
070	為深水埗綜合家居照顧服務隊 以 2 輛新 13 座位石油氣 私家輕型巴士更換現有的 2 輛 7 座位柴油私家車	1,694	—	—	1,694

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
340	香港基督教服務處－續				
071	為雲漢綜合家居照顧服務隊以 1 輛新 13 座位石油氣私家 輕型巴士更換現有的 1 輛 7 座位私家車	847	—	—	847
		<u>5,667</u>	<u>—</u>	<u>969</u>	<u>4,698</u>
360	香港社會服務聯會				
048	為位於灣仔的溫莎公爵社會 服務大廈進行消防安全 改善工程	2,858	—	—	2,858
		<u>2,858</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>2,858</u>
370	香港善導會				
026	為位於天水圍的朗日居進行 翻新工程	2,176	—	1,800	376
028	為位於樂富的扶輪(樂富)宿舍 進行翻新工程	1,039	—	987	52
029	為成立 1 間位於天水圍第 109 區 的聯用大樓內的精神健康 綜合社區中心進行 裝修工程	4,237	—	3,733	504
030	為位於灣仔的總辦事處進行 翻新工程	1,980	—	81	1,899
		<u>9,432</u>	<u>—</u>	<u>6,601</u>	<u>2,831</u>
390	香港家庭福利會				
042	為西九龍分會－深水埗(西) 綜合家庭服務中心遷往 元州邨進行裝修工程	6,142	—	835	5,307
043	為西九龍(麗閣)分會以 1 輛 新 14 座位石油氣私家輕型 巴士更換現有的 1 輛 7 座位柴油私家車	803	—	—	803
		<u>6,945</u>	<u>—</u>	<u>835</u>	<u>6,110</u>
400	香港青年協會				
064	為位於北角模範里的白普理 中心進行重建工程	158,160	138,585	—	19,575
073	推行 1 項為期 3 年的網上青年 外展試驗計劃	5,200	3,085	1,611	504
		<u>163,360</u>	<u>141,670</u>	<u>1,611</u>	<u>20,079</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
419	香港弱智人士家長聯會				
001	為毅行者社區教育中心進行 翻新工程	936	—	—	936
		<u>936</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>936</u>
444	香港傷健協會				
014	為位於黃大仙的九龍東傷健 中心進行翻新工程及購置 家具及設備	3,096	—	—	3,096
015	為位於柴灣的港島傷健中心 進行翻新工程及購置 家具及設備	3,056	—	—	3,056
		<u>6,152</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>6,152</u>
450	香港遊樂場協會				
027	為位於觀塘彩德邨的 1 間 新綜合青少年服務中心 進行裝修工程	6,350	199	5,674	477
		<u>6,350</u>	<u>199</u>	<u>5,674</u>	<u>477</u>
460	香港紅十字會				
030	於西九龍填海區海庭道進行 紅十字會總部大樓 重建工程	83,780	—	—	83,780
032	為位於觀塘的香港紅十字會 順利宿舍進行翻新工程	3,751	—	—	3,751
		<u>87,531</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>87,531</u>
475	香港社會工作人員協會				
003	推行為期 3 年的督導支援 試驗計劃	3,962	—	—	3,962
		<u>3,962</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>3,962</u>
476	香港復康會				
013	為位於觀塘的藍田綜合中心 進行斜坡改善及有關渠務 工程	6,313	—	381	5,932
014	為位於觀塘的藍田綜合中心 進行斜坡工程(第 1 階段)的 顧問費用	420	—	—	420
		<u>6,733</u>	<u>—</u>	<u>381</u>	<u>6,352</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
480	香港耆康老人福利會				
075	為位於將軍澳的耆康會 東蓮覺苑護理安老院進行 翻新工程及購置家具及 設備	8,875	6,161	701	2,013
076	為位於薄扶林的耆康會何善衡 夫人敬老院進行翻新工程	11,300	7,936	560	2,804
088	為位於沙田的耆康會群芳念慈 護理安老院進行翻新工程	20,541	—	30	20,511
089	為位於九龍灣的啟業護理 安老院進行翻新工程及 購置家具及設備	6,093	30	—	6,063
093	為耆康會港島東綜合家居照顧 服務以 2 輛 5 座位柴油輕型 貨車及 1 輛 14 座位石油氣 私家輕型巴士更換現有的 3 輛 7 座位私家車	1,367	—	600	767
094	為位於荃灣的石圍角護理 安老院進行翻新工程及 購置家具及設備	10,090	—	30	10,060
095	為成立 1 間位於葵青的新長者 日間護理中心購置 家具及設備	3,108	—	—	3,108
096	為位於葵涌的耆康會新葵興 花園老人日間護理中心 進行翻新工程	2,141	—	214	1,927
097	為 1 間位於葵青的新長者日間 護理中心進行裝修工程	4,909	—	490	4,419
		<u>68,424</u>	<u>14,127</u>	<u>2,625</u>	<u>51,672</u>
484	香港盲人輔導會				
036	為賽馬會屯門盲人安老院進行 翻新工程	2,819	—	—	2,819
		<u>2,819</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>2,819</u>
490	香港保護兒童會				
039	為位於旺角的童樂居進行 翻新工程	7,410	—	50	7,360
		<u>7,410</u>	<u>—</u>	<u>50</u>	<u>7,360</u>
510	香港學生輔助會				
017	為位於觀塘的香港學生輔助會 荷蘭宿舍進行翻新工程	10,864	9,640	224	1,000
		<u>10,864</u>	<u>9,640</u>	<u>224</u>	<u>1,000</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
516	香港基督教女青年會				
055	為雲華護理安老院進行翻新工程	11,218	10,048	500	670
065	為位於鴨脷洲利東邨的鄭傍卿紀念松柏苑進行翻新工程及購置家具及設備	13,893	4,728	2,946	6,219
067	為位於深水埗的誌寶松柏中心及賽馬會深水埗綜合社會服務處更換冷凍系統	1,950	—	60	1,890
070	為位於中環的戴翰芬幼兒學校進行翻新工程及購置家具及設備	2,355	—	55	2,300
071	為雲華護理安老院提升院舍醫院牀的設置	1,729	—	729	1,000
073	為鄭傍卿護理安老苑購置家具及設備	532	—	—	532
		<u>31,677</u>	<u>14,776</u>	<u>4,290</u>	<u>12,611</u>
530	房屋署				
124	在石硤尾邨第二期興建 1 間有 100 個名額的安老院暨 1 間有 20 個名額的長者日間護理單位	43,840	26,940	16	16,884
125	在位於深水埗的前長沙灣警察宿舍舊址興建 1 間有 150 個名額的安老院	47,404	31,945	2,569	12,890
126	在沙田第 52 區興建 1 間有 100 個名額的安老院	26,656	11,439	6,710	8,507
127	在東涌第 56 區的公共屋邨發展項目興建 1 間有 100 個名額的安老院	46,861	1,181	340	45,340
128	在位於荃灣的前大窩口工廠大廈舊址興建 1 間有 80 個名額的長者日間護理中心	38,662	—	—	38,662
		<u>203,423</u>	<u>71,505</u>	<u>9,635</u>	<u>122,283</u>
600	基督教懷智服務處				
023	為賀屏宿舍進行消防及屋宇安全設施改善工程	652	—	620	32
		<u>652</u>	<u>—</u>	<u>620</u>	<u>32</u>
620	九龍樂善堂				
011	為位於大角咀的 1 間安老院進行裝修工程	18,963	—	—	18,963
		<u>18,963</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>18,963</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
634	香港路德會社會服務處				
068	為位於將軍澳的黃鎮林伉儷 第二安老院進行改建工程	7,085	5,970	600	515
075	為位於柴灣的路德會杏花邨 幼兒院進行翻新工程及 購置家具及設備	1,953	—	350	1,603
		<u>9,038</u>	<u>5,970</u>	<u>950</u>	<u>2,118</u>
641	天保民學校				
004	為天保民學校購置 1 輛 50 座位私家巴士	1,188	—	—	1,188
		<u>1,188</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>1,188</u>
674	鄰舍輔導會				
047	為位於沙田亞公角道的 1 間 新綜合康復服務中心進行 裝修工程	33,634	30,517	—	3,117
062	為位於黃大仙的 1 間新殘疾 人士地區支援中心進行 裝修工程	3,565	2,436	862	267
066	為位於黃大仙的 1 間新特殊 幼兒中心暨早期教育及 訓練中心進行裝修工程	3,126	2,024	500	602
068	為位於元朗的天瑞鄰里康齡 中心的新增部分進行 裝修工程	1,441	1,280	27	134
069	為於屯門推行嚴重殘疾人士 家居照顧服務先導計劃的 辦公室進行裝修工程	1,356	1,032	114	210
070	為位於屯門的大興宿舍進行 翻新工程及購置 家具及設備	6,182	—	—	6,182
071	為位於沙田的新翠育嬰園進行 翻新工程	1,284	11	267	1,006
073	為位於葵涌九華徑的 1 間 新綜合康復服務中心進行 裝修工程	38,666	30,823	3,816	4,027
074	為位於葵涌九華徑的 1 間 新綜合康復服務中心購置 家具及設備	5,867	—	3,867	2,000
075	為成立 1 間位於屯門的新中度 弱智人士宿舍進行 裝修工程	20,269	—	300	19,969

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
674	鄰舍輔導會－續				
076	為成立 1 間位於屯門的新中度 弱智人士宿舍購置 家具及設備	735	—	220	515
		<u>116,125</u>	<u>68,123</u>	<u>9,973</u>	<u>38,029</u>
682	新生精神康復會				
037	為成立 1 間位於沙田醫院的 精神病康復者輔助宿舍 進行裝修工程	14,054	2,633	10,000	1,421
040	為成立 1 間位於屯門的精神 健康綜合社區中心進行 裝修工程	3,016	—	2,865	151
043	為成立 1 間位於深水埗的精神 健康綜合社區中心進行 裝修工程	4,127	—	—	4,127
044	為位於屯門的屯門長期護理院 進行翻新工程	6,434	—	504	5,930
045	為成立 1 間位於屯門的精神 健康綜合社區中心進行 裝修工程	2,687	—	—	2,687
		<u>30,318</u>	<u>2,633</u>	<u>13,369</u>	<u>14,316</u>
698	聖公會聖西門社會服務處				
005	為位於屯門的香港聖公會 聖西門大興幼兒學校 進行翻新工程及購置 家具及設備	873	—	734	139
		<u>873</u>	<u>—</u>	<u>734</u>	<u>139</u>
728	竹園區神召會有限公司				
007	為位於屯門的康樂宿舍進行 翻新工程	7,371	6,132	479	760
009	為位於深水埗的南昌康樂 幼兒學校進行翻新工程及 購置家具及設備	1,269	20	1,160	89
010	為位於大埔的太和康樂幼兒 學校進行翻新工程	1,616	32	267	1,317
011	為位於將軍澳的將軍澳康樂 幼兒學校進行翻新工程	737	15	658	64
		<u>10,993</u>	<u>6,199</u>	<u>2,564</u>	<u>2,230</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
730	保良局				
054	增建位於大圍的保良局 鄭翼之中心	16,960	12,663	297	4,000
085	為位於沙田的保良局新生家 進行裝修工程	2,851	2,558	—	293
096	為位於葵涌葵涌邨的 1 間 有 116 個名額的新安老院 進行裝修工程	15,995	14,419	576	1,000
101	為位於大圍的保良局鄭翼之 中心進行翻新工程	4,622	—	500	4,122
104	為位於葵涌葵盛圍的 1 間 新綜合康復服務中心進行 裝修工程	49,158	46,700	458	2,000
106	為位於將軍澳的家庭暴力 受害人支援計劃進行 裝修工程	2,271	2,024	228	19
111	為位於東涌文東路的 1 間 有 117 個名額的安老院 進行裝修工程	17,046	15,424	—	1,622
114	為位於觀塘的蕭明紀念護老院 進行改建工程	7,161	6,649	—	512
120	為位於深水埗白田邨的 1 間 有 70 個名額的新長者日間 護理中心進行裝修工程	5,373	4,791	—	582
124	為位於銅鑼灣的嬰兒組進行 翻新工程	1,576	—	68	1,508
125	為位於大角咀櫻桃街的 1 間 安老院暨長者日間護理 單位進行裝修工程	12,650	11,185	209	1,256
130	為位於何文田的保良局壬午年 耆樂居進行翻新工程	2,276	—	—	2,276
131	為陳百強伉儷青衣學校以 1 輛 新 29 座位柴油私家巴士 更換現有的 1 輛 20 座位 私家巴士	1,765	—	—	1,765
133	為位於西營盤的 1 間有 93 個 名額的安老院暨 1 間有 20 個名額的日間護理單位 進行裝修工程	16,154	—	14,700	1,454
134	為位於西營盤的 1 間有 93 個 名額的安老院暨 1 間有 20 個名額的日間護理單位 購置家具及設備	2,703	—	—	2,703
135	為位於深水埗的保良局癸未年 樂頤居暨耆安長者日間護理 中心購置家具及設備	1,410	—	410	1,000

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
730	保良局－續				
137	為成立 1 間位於觀塘的新長者日間護理中心購置家具及設備	3,054	—	—	3,054
138	為成立 1 間位於天水圍的新長期護理院購置家具及設備	1,777	—	—	1,777
139	為於天水圍成立 1 間有 75 個名額的新長期護理院進行裝修工程	18,902	—	—	18,902
140	為位於觀塘的 1 間新長者日間護理中心進行裝修工程	4,689	—	3,000	1,689
141	為位於葵涌的樂安居暨耆盛長者日間護理中心購置家具及設備	2,326	—	1,000	1,326
142	為位於荃灣的保良局方譚遠良幼兒園進行翻新工程及購置家具及設備	409	—	—	409
143	為搬遷馮伯廉幼兒園進行裝修工程	6,667	—	—	6,667
145	為位於深水埗的 1 間新綜合康復服務中心進行裝修工程	23,199	—	—	23,199
147	為位於鰂魚涌的慧妍雅集幼兒園進行翻新工程及購置家具及設備	1,216	—	—	1,216
		<u>222,210</u>	<u>116,413</u>	<u>21,446</u>	<u>84,351</u>
736	博愛醫院				
028	為陳馮曼玲護理安老院提升院舍醫院牀的設置	1,040	—	500	540
030	為戴均護理安老院提升院舍醫院牀的設置	1,079	—	500	579
031	為楊晉培護理安老院提升院舍醫院牀的設置	897	—	—	897
032	為屯門護養院提升院舍醫院牀的設置	1,872	—	872	1,000
		<u>4,888</u>	<u>—</u>	<u>1,827</u>	<u>3,016</u>
768	利民會				
010	為成立 1 間位於柴灣的精神健康綜合社區中心進行裝修工程	2,674	—	—	2,674
011	為成立 1 間位於黃大仙的精神健康綜合社區中心購置家具及設備	452	—	—	452

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
768	利民會 - 續				
012	為成立 1 間位於黃大仙的精神健康綜合社區中心進行裝修工程	5,251	—	—	5,251
013	為位於柴灣的環翠之家進行翻新工程	2,190	—	—	2,190
		<u>10,567</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>10,567</u>
790	救世軍				
106	為搬遷位於大埔的白普理長者日間護理中心進行裝修工程	3,321	3,056	—	265
108	為搬遷位於大埔的大埔綜合家居照顧服務隊進行裝修工程	1,856	1,731	—	125
116	為白普理慈愛長者之家提升院舍醫院牀的設置	881	—	—	881
117	為海泰長者之家提升院舍醫院牀的設置	583	—	—	583
118	為錦田長者之家提升院舍醫院牀的設置	959	—	—	959
119	為南山長者之家提升院舍醫院牀的設置	622	—	—	622
120	為寶林長者之家提升院舍醫院牀的設置	674	—	—	674
121	為德田長者之家提升院舍醫院牀的設置	609	—	—	609
123	為位於青衣的長康社區展能暨宿舍服務進行翻新工程	6,292	—	—	6,292
127	為位於深水埗的白田幼兒學校暨育嬰園進行翻新工程	731	—	194	537
130	為位於元朗的錦田長者之家進行翻新工程	1,231	—	169	1,062
132	為荔景院以 1 輛新 14 座位石油氣私家輕型巴士更換現有的 1 輛 15 座位柴油私家輕型巴士	765	—	—	765
		<u>18,524</u>	<u>4,787</u>	<u>363</u>	<u>13,374</u>
794	香港撒瑪利亞防止自殺會				
002	為搬遷位於深水埗的自殺危機處理中心進行裝修工程	3,395	—	—	3,395
003	為搬遷位於深水埗的自殺危機處理中心購置家具及設備	434	—	—	434
		<u>3,829</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>3,829</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
811	慧進會				
	002 為搬遷位於深水埗的活動中心 進行裝修工程	2,003	—	—	2,003
		<u>2,003</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>2,003</u>
820	香港聖公會福利協會有限公司				
	046 在將軍澳第 22 區興建長者 服務綜合大樓及購置家具 及設備	104,223	73,524	—	30,699
	096 為位於黃大仙的竹園馬田法政 牧師長者綜合服務中心的 新增部分進行裝修工程	1,636	1,473	—	163
	097 於黃大仙及西貢推行 1 項為期 3 年的體弱長者家居照顧服務 試驗計劃的運作開支	23,760	12,250	5,900	5,610
	100 為位於屯門良景邨的 1 間 新殘疾人士地區支援中心 購置家具及設備	423	—	—	423
	101 為位於屯門良景邨的 1 間 新殘疾人士地區支援中心 進行裝修工程	4,823	21	938	3,864
	103 為位於深水埗的香港聖公會 李嘉誠護理安老院及香港 聖公會李嘉誠長者日間 護理中心進行翻新工程	10,517	28	179	10,310
	104 為香港聖公會林護長者之家 提升院舍醫院牀的設置	442	—	—	442
	105 為香港聖公會李嘉誠護理安老院 提升院舍醫院牀的設置	429	—	—	429
	106 為香港聖公會護養院提升院舍 醫院牀的設置	3,250	—	—	3,250
	107 為位於牛頭角的樂華長者日間 護理中心進行翻新工程	2,631	—	28	2,603
	108 為九龍城綜合家居照顧服務隊 購置 1 輛新 14 座位石油氣 私家輕型巴士	816	—	—	816
		<u>152,950</u>	<u>87,296</u>	<u>7,045</u>	<u>58,609</u>
830	薈色園				
	042 為可蔭護理安老院提升院舍 醫院牀的設置	650	—	500	150
		<u>650</u>	<u>—</u>	<u>500</u>	<u>150</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
837	社會福利署				
113	於過渡補貼期過後向 124 間 非政府機構發放一筆過的 特別津貼	912,449	898,932	4,891	8,626
192	推行私營殘疾人士院舍買位 先導計劃	70,187	21,157	24,515	24,515
212	推行私營殘疾人士院舍經濟 資助計劃	39,000	—	5,000	34,000
213	為成立 1 間位於屯門的新特殊 幼兒中心暨早期教育及 訓練中心進行裝修工程	3,639	—	—	3,639
220	為成立 1 間位於觀塘的新早期 教育及訓練中心進行裝修 工程	3,004	—	—	3,004
224	為位於大圍的 1 間新安老院暨 日間護理單位購置家具及 設備	3,847	—	—	3,847
225	為位於石硤尾的 1 間新安老院 暨日間護理單位購置家具 及設備	3,847	—	—	3,847
227	為成立 1 間位於葵涌的新早期 教育及訓練中心進行裝修 工程	3,029	—	—	3,029
229	為成立 1 間位於大埔的新特殊 幼兒中心暨早期教育及訓練 中心購置家具及設備	2,158	—	—	2,158
233	為成立 1 間位於大埔的新特殊 幼兒中心暨早期教育及訓練 中心進行裝修工程	5,300	—	—	5,300
237	推行第一階段長者社區照顧 服務券試驗計劃的服務券 價值津助額	278,000	—	12,400	265,600
238	長者社區照顧服務券試驗計劃下 合資格認可服務提供者用作 購買車輛、家具及設備的 種子基金	102,000	—	40,000	62,000
239	推出社會福利發展基金 第二階段	330,000	—	50,000	280,000
242	在屯門興建 1 間有 60 個名額 的新長者日間護理中心	16,550	—	—	16,550
247	重新發展啓能庇護工場及宿舍 舊址為綜合康復服務大樓 的技術可行性研究費用	3,193	—	1,807	1,386
249	重新發展小欖醫院舊址為綜合 康復服務大樓的技術可行性 研究費用	7,956	—	852	7,104
252	為位於大角咀的 1 間新安老院 進行裝修工程	26,130	—	—	26,130

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
837	社會福利署－續				
253	為位於沙田的1間新早期教育 及訓練中心進行裝修工程 ...	3,541	—	—	3,541
256	為位於深水埗的1間新安老院 進行裝修工程	27,424	—	—	27,424
		<u>1,841,254</u>	<u>920,089</u>	<u>139,465</u>	<u>781,700</u>
839	香港戒毒會				
005	為位於石鼓洲的石鼓洲康復院 進行水塘改善工程	30,505	16,964	7,000	6,541
		<u>30,505</u>	<u>16,964</u>	<u>7,000</u>	<u>6,541</u>
844	扶康會				
068	為位於香港仔漁光道的扶康會 康復中心進行翻新工程	12,673	38	2,600	10,035
073	為位於深水埗的澤安成人訓練 中心進行翻新工程	3,224	55	300	2,869
075	為和諧軒進行消防及屋宇安全 設施改善工程	408	—	—	408
		<u>16,305</u>	<u>93</u>	<u>2,900</u>	<u>13,312</u>
848	香港耀能協會				
072	為位於何文田常盛街的1間 新綜合康復服務中心進行 裝修工程	29,854	23,148	560	6,146
074	為位於香港仔的鴨脷洲幼兒 中心進行翻新工程	1,036	—	20	1,016
075	為位於黃大仙的龍泰宿舍進行 翻新工程	1,275	—	—	1,275
076	為位於藍田的白普理德田工場 進行翻新工程	1,325	—	—	1,325
077	為位於深水埗的白田特殊幼兒 中心暨早期教育及訓練中心 進行裝修工程	6,936	5,706	128	1,102
078	為位於深水埗的白田特殊幼兒 中心暨早期教育及訓練中心 購置家具及設備	2,956	258	443	2,255
079	為羅怡基紀念學校以2輛 新31座位私家巴士更換 現有的2輛私家巴士	4,052	—	1,170	2,882
081	為賽馬會田綺玲學校以1輛 新15座位柴油私家輕型巴士 更換現有的1輛16座位 私家輕型巴士	804	—	—	804

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
848	香港耀能協會－續				
082	為高福耀紀念學校以 1 輛 新 22 座位私家巴士及 1 輛 新 31 座位私家巴士更換 現有的 2 輛私家巴士	3,505	—	—	3,505
		<u>51,743</u>	<u>29,112</u>	<u>2,321</u>	<u>20,310</u>
860	聖雅各福群會				
023	為位於灣仔的綜合服務社區 中心地下進行翻新及改善 工程	777	725	—	52
033	為位於柴灣的 1 間有 40 個名額的 新老人日間護理中心進行 裝修工程	2,528	2,053	—	475
036	為位於灣仔的聖雅各福群會 多元化社區服務中心進行 翻新工程	2,927	1,638	—	1,289
037	為聖雅各懷愛長者鄰舍中心 遷往荃灣福來邨進行裝修 工程	2,808	2,575	—	233
040	為聖雅各福群會灣仔綜合家庭 服務中心進行裝修工程	4,213	3,918	—	295
042	為位於灣仔的 1 間新殘疾人士 地區支援中心進行裝修 工程	3,150	2,815	168	167
044	為位於灣仔的李節街單身人士 宿舍進行翻新工程	2,311	—	593	1,718
046	為位於筲箕灣的雅明灣畔護養院 進行翻新工程及購置家具 及設備	7,968	—	—	7,968
		<u>26,682</u>	<u>13,724</u>	<u>761</u>	<u>12,197</u>
893	東林念佛堂有限公司				
010	為位於荃灣的佛教東林安老院 進行排污設備改善工程	2,698	30	390	2,278
011	為位於荃灣的佛教東林安老院 進行翻新工程及購置家具 及設備	7,577	—	757	6,820
		<u>10,275</u>	<u>30</u>	<u>1,147</u>	<u>9,098</u>
896	東華三院				
054	興建伍蔣惠芳護理安老院及 購置家具及設備	57,284	49,139	—	8,145
061	在何文田常盛街興建黃祖棠 社會服務大樓及購置家具 及設備	118,888	97,661	—	21,227

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
896	東華三院－續				
120	為戴東培護理安老院進行翻新工程	5,134	4,857	—	277
127	設立和運作 1 間為期 3 年的綜合危機介入及支援中心 ...	20,108	18,556	552	1,000
133	為包兆龍及伍若瑜護理安老院的 3 幅斜坡進行改善工程 ...	5,218	3,827	—	1,391
163	為位於何文田的黃祖棠長者地區中心的新增部分進行裝修工程	1,136	1,068	—	68
164	為位於沙田的莫黃鳳儀安老院安裝冷氣系統	1,052	451	—	601
170	為位於香港仔的賽馬會復康中心進行翻新工程及購置家具及設備	42,342	28,785	3,000	10,557
173	為賽馬會沙田綜合社會服務處主辦事處遷往沙田銀禧閣商場進行裝修工程	2,674	2,380	—	294
174	為位於鑽石山的何東安老院進行翻新工程及購置家具及設備	3,541	—	30	3,511
175	為位於沙田的莫黃鳳儀安老院進行翻新工程及購置家具及設備	7,034	151	633	6,250
176	於九龍城、油尖旺及深水埗推行 1 項為期 3 年的體弱長者家居照顧服務試驗計劃	23,760	12,250	5,900	5,610
177	為位於香港仔的戴麟趾安老院進行重建工程	298,590	—	10,000	288,590
178	為位於大埔的許麗娟安老院進行翻新工程及購置家具及設備	7,221	30	3,696	3,495
179	為位於大埔的伍若瑜護理安老院進行翻新工程及購置家具及設備	14,680	30	635	14,015
180	為位於粉嶺的方王煥娣安老院進行翻新工程及購置家具及設備	8,753	30	568	8,155
181	為位於天水圍的梁昌紀念安老院安裝冷氣	795	27	355	413
188	為位於大埔的包兆龍護理安老院更換載客升降機	2,227	—	98	2,129
189	為位於深水埗澤安邨的 1 間有 70 個名額的新長者日間護理中心進行裝修工程	5,422	4,447	381	594
193	為位於大角咀柳樹街的 1 間安老院進行裝修工程	15,165	13,501	831	833

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
896	東華三院－續				
195	為位於大埔的船灣安老綜合中心進行樹木移除及維修工程	505	—	354	151
200	為位於沙田的羅文壠安老院進行翻新工程及購置家具及設備	9,716	—	90	9,626
201	為位於深水埗的馬鄭淑英安老院進行翻新工程及購置家具及設備	6,638	—	1,000	5,638
202	為位於沙田的馬興秋安老院進行翻新工程及購置家具及設備	5,374	—	4,254	1,120
204	為方樹泉護理安老院以 1 輛新 13 座位石油氣私家輕型巴士更換現有的 1 輛 13 座位私家輕型巴士	776	—	—	776
205	為黃祖棠綜合職業復康中心暨宿舍進行消防及屋宇安全設施改善工程	484	—	22	462
206	為許莫德瑜護理安老院提升院舍醫院牀的設置	780	—	—	780
207	為包兆龍護理安老院提升院舍醫院牀的設置	1,196	—	—	1,196
208	為戴東培護理安老院提升院舍醫院牀的設置	1,638	—	—	1,638
209	為黃祖棠護理安老院提升院舍醫院牀的設置	2,379	—	—	2,379
210	為伍若瑜護理安老院提升院舍醫院牀的設置	728	—	—	728
211	為梁昌紀念安老院提升院舍醫院牀的設置	689	—	—	689
212	為余振強紀念護理安老院提升院舍醫院牀的設置	1,573	—	—	1,573
213	為賽馬會頤景護理安老院提升院舍醫院牀的設置	455	—	—	455
214	為賽馬會頤樂護理安老院提升院舍醫院牀的設置	533	—	—	533
215	為賽馬會頤安護理安老院提升院舍醫院牀的設置	559	—	—	559
216	為賽馬會頤泰護理安老院提升院舍醫院牀的設置	611	—	—	611
217	為賽馬會頤養護理安老院提升院舍醫院牀的設置	611	—	—	611
219	為位於沙田的 1 間新長者日間護理中心進行裝修工程	4,298	—	3,800	498

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
896	東華三院－續				
220	為伍蔣惠芳護理安老院以 1 輛 新 13 座位石油氣私家輕型 巴士更換現有的 1 輛 13 座位 石油氣私家輕型巴士	837	—	—	837
221	為王澤森長者地區中心以 1 輛 新 14 座位石油氣私家輕型 巴士更換現有的 1 輛 7 座位 私家車	862	—	—	862
222	為位於天水圍的 1 間新展能中心 暨嚴重弱智人士宿舍進行 裝修工程	13,993	—	—	13,993
224	為黃祖棠綜合家居照顧服務中心 以 1 輛新 14 座位石油氣私 家輕型巴士更換現有的 1 輛 7 座位私家車	825	—	—	825
225	推行護老天使先導計劃	1,035	—	—	1,035
		<u>698,119</u>	<u>237,190</u>	<u>36,199</u>	<u>424,730</u>
928	香港東區婦女福利會				
005	為位於筲箕灣的伍少梅安老 護理院更換供水系統	1,012	—	24	988
006	為伍少梅安老護理院以 1 輛新 15 座位柴油私家輕型巴士 更換現有的 1 輛 12 座位 柴油私家輕型巴士	824	—	—	824
		<u>1,836</u>	<u>—</u>	<u>24</u>	<u>1,812</u>
945	綜合青少年服務中心現代化 計劃				
030	為鄰舍輔導會大埔北青少年綜合 服務中心進行翻新工程及 購置家具及設備	2,420	2,204	119	97
038	為香港小童群益會石蔭青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	2,420	2,169	206	45
043	為香港小童群益會大圍青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	2,420	2,092	218	110
044	為香港小童群益會慈雲山青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	2,420	2,280	119	21
069	為香港小童群益會將軍澳青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	2,420	2,133	203	84

獎券基金

(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
945	綜合青少年服務中心現代化 計劃－續				
070	為香港小童群益會馬鞍山青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	2,420	2,271	128	21
		14,520	13,149	993	378
947	青少年服務單位和社區中心 現代化工程				
001	為美差會潮浸服務聯會浸信會 鳳德青少年綜合服務進行 翻新工程及購置家具及 設備	4,600	3,931	—	669
006	為基督教香港信義會北區青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	4,600	3,994	—	606
007	為基督教香港信義會尚德青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	4,600	4,038	—	562
009	為基督教香港信義會天水圍 青少年綜合服務中心進行 翻新工程及購置家具 及設備	4,600	3,585	515	500
026	為循道衛理楊震社會服務處 沙田青少年綜合發展中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	4,600	3,422	178	1,000
028	為香港小童群益會康山兒童中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,890	1,702	72	116
033	為香港小童群益會筲箕灣兒童 中心及圖書館進行翻新工程 及購置家具及設備	2,790	2,422	127	241
038	為香港青年協會黃寬洋青年空間 進行翻新工程及購置家具 及設備	3,250	243	507	2,500
049	為仁濟醫院第二十四屆董事局 社會服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	4,140	3,511	—	629
052	為香港青年協會黃大仙／西貢 地區青少年外展社會工作隊 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,410	137	273	1,000
057	為屯門明愛青少年外展社會 工作隊進行翻新工程及 購置家具及設備	1,410	973	—	437

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
947	青少年服務單位和社區中心 現代化工程－續				
063	為香港小童群益會深水埗區 青少年外展社會工作隊 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,410	1,245	62	103
065	為明愛莫張瑞勤社區中心進行 翻新工程及購置家具 及設備	9,200	8,082	—	1,118
066	為明愛堅道社區中心進行翻新 工程及購置家具及設備	11,816	9,898	279	1,639
067	為明愛香港仔社區中心進行翻新 工程及購置家具及設備	3,619	2,474	—	1,145
069	為香港聖公會福利協會麥理浩 夫人中心進行翻新工程及 購置家具及設備	9,200	8,511	—	689
070	為香港路德會包美達社區中心 小組及社區工作部進行 翻新工程及購置家具 及設備	9,200	4,191	—	5,009
071	為聖雅各福群會灣仔社區中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	11,816	10,025	791	1,000
072	為旺角街坊會陳慶社會服務 中心(社區綜合服務部)進行 翻新工程及購置家具 及設備	9,200	8,445	300	455
074	為元朗大會堂進行翻新工程及 購置家具及設備	11,816	10,926	500	390
		<u>115,167</u>	<u>91,755</u>	<u>3,604</u>	<u>19,808</u>
948	長者中心設施改善計劃				
001	為香港基督教服務處雲漢長者 地區中心進行翻新工程	5,007	—	4,024	983
002	為鄰舍輔導會深水埗康齡社區 服務中心暨綜合家居照顧 服務隊進行翻新工程	5,795	—	2,795	3,000
003	為位於鴨脷洲的利福長者鄰舍 中心進行翻新工程及購置 家具及設備	2,564	—	564	2,000
004	為明愛元朗長者社區中心進行 翻新工程	4,636	—	390	4,246
005	為香港聖公會竹園馬田法政牧師 長者綜合服務中心進行 翻新工程	4,636	—	2,800	1,836
006	為旺角街坊會陳慶社會服務中心 進行翻新工程	4,636	—	—	4,636

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
948	長者中心設施改善計劃－續				
008	為圓玄學院粉嶺社會服務中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,796	20	1,596	180
009	為循道衛理亞斯理社會服務處 老人中心進行翻新工程及 購置家具及設備	2,535	—	—	2,535
010	為青松觀有限公司侯寶垣老人 服務中心進行翻新工程	2,465	—	465	2,000
011	為救世軍大埔長者綜合服務大埔 長者社區服務中心進行 改善工程	5,007	—	765	4,242
012	為香港勵志會陳融晚晴中心進行 翻新工程及購置家具及 設備	2,535	89	2,093	353
013	為搬遷明愛沙田長者中心進行 裝修工程	3,519	—	556	2,963
014	為明愛觀塘長者中心進行改善 工程	3,519	—	556	2,963
015	為仁濟醫院曾榮夫人長者鄰舍 中心進行改善工程	3,519	—	—	3,519
016	為香港中華基督教青年會天平 長者鄰舍中心進行改善 工程	2,112	—	—	2,112
017	為浸信會愛羣社會服務處麗瑤 長者鄰舍中心進行改善工程 及購置家具及設備	3,619	—	257	3,362
018	為保良局莊啟程耆暉中心進行 改善工程	2,464	—	1,800	664
020	為香港互勵會曹舒菊英老人中心 進行改善工程	2,465	—	1,700	765
021	為中華基督教禮賢會香港區會 禾嶺耆年中心進行改善 工程	1,479	—	530	949
022	為鐘聲慈善社顏劉崑珠老人中心 進行改善工程	1,972	—	—	1,972
023	為香港耆康老人福利會懷熙 葵涌長者地區中心進行 改善工程	6,954	—	—	6,954
024	為耆康會香港西北區扶輪社長者 鄰舍中心進行改善工程	2,464	—	—	2,464
025	為耆康會葵興長者鄰舍中心進行 改善工程	2,464	—	—	2,464
026	為循理會白普理竹園長者服務 中心進行改善工程及購置 家具及設備	2,042	—	542	1,500

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
948	長者中心設施改善計劃－續				
027	為香港互勵會鄭裕彤敬老中心 進行改善工程	2,219	—	1,000	1,219
028	為保良局張麥珍耆樂中心進行 改善工程	2,465	—	1,800	665
029	為基督教香港信義會信義健頤會 進行改善工程	2,219	—	608	1,611
030	為聖公會聖匠堂長者地區中心 進行改善工程	5,795	—	2,292	3,503
031	為香港聖公會西環長者綜合服務 中心進行改善工程	5,795	—	836	4,959
032	為基督教香港信義會沙田多元化 老人社區服務中心進行 改善工程	5,795	—	313	5,482
033	為薈色園可健耆英地區中心 進行改善工程	5,795	—	477	5,318
034	為聖雅各福群會中西區長者地區 中心進行改善工程	5,216	—	783	4,433
035	為聖雅各福群會浣紗長者中心 進行改善工程	2,465	—	2,218	247
036	為明愛麗閣長者中心進行改善 工程	3,168	—	—	3,168
037	為明愛天悅長者中心進行改善 工程	2,464	—	234	2,230
038	為鍾錫熙長洲安老院有限公司 溫浩根長者鄰舍中心進行 改善工程	2,464	—	340	2,124
039	為鳳溪公立學校鳳溪長者鄰舍 中心進行改善工程	3,519	—	304	3,215
040	為香港傷健協會赤柱／石澳長者 鄰舍中心進行改善工程	3,519	—	343	3,176
041	為東華三院方潤華長者鄰舍中心 進行改善工程	3,519	—	167	3,352
042	為萬國宣道浸信會有限公司荔景 白普理長者中心進行改善 工程及購置家具及設備	2,044	—	—	2,044
043	為樂善堂陳黎掌嬌敬老康樂中心 進行改善工程	2,219	—	—	2,219
044	為基督教香港崇真會福康長者 中心進行改善工程	2,219	—	110	2,109
046	為循道衛理中心循道衛理修頓 老人中心進行改善工程及 購置家具及設備	2,044	—	945	1,099
047	為博愛醫院王木豐紀念長者健康 支援及進修中心進行改善 工程	1,479	—	479	1,000

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
948	長者中心設施改善計劃－續				
049	為香港仔街坊福利會社會服務中心賽馬會黃志強長者地區中心進行改善工程	5,216	—	—	5,216
052	為畚色園可聚耆英地區中心進行改善工程	4,507	—	—	4,507
053	為畚色園可榮耆英鄰舍中心進行改善工程	2,464	—	—	2,464
054	為明愛東頭長者中心進行改善工程	3,519	—	—	3,519
055	為香港耆康老人福利會啟業耆鄰舍中心進行改善工程	3,519	—	—	3,519
056	為基督復臨安息日會小西灣耆鄰舍中心進行改善工程	2,464	—	—	2,464
057	為香海正覺蓮社佛教何黃昌寶耆鄰舍中心進行改善工程	2,464	—	—	2,464
058	為萬國宣道浸信會有限公司寶林浸信會白普理耆鄰舍中心進行改善工程及購置家具及設備	2,566	—	—	2,566
059	為香港西區婦女福利會關啟明紀念松鶴老人中心進行改善工程	2,465	—	—	2,465
060	為基督教香港崇真會福禧耆中心進行改善工程	2,465	—	—	2,465
061	為義務工作發展局西園耆中心進行改善工程	1,972	—	—	1,972
062	為竹園區神召會鳳德護老健康中心進行改善工程及購置家具及設備	2,291	—	—	2,291
063	為聖雅各福群會退休人士服務中心進行改善工程及購置家具及設備	1,972	—	—	1,972
064	為基督教宣道會海濱花園耆學軒進行改善工程	2,537	—	—	2,537
		<u>187,047</u>	<u>109</u>	<u>34,682</u>	<u>152,256</u>
951	政務司司長辦公室				
001	社會創新及創業發展基金第一階段的前期開支	40,000	—	—	40,000
		<u>40,000</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>40,000</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
962	仁濟醫院				
036	為位於荃灣梨木樹邨的1間嚴重殘疾人士護理院進行裝修工程	6,728	6,118	—	610
037	為位於荃灣浸信會的方若愚長者鄰舍中心的新增單位進行裝修工程	1,465	1,256	—	209
048	為位於深水埗元州邨的1間安老院購置家具及設備	2,192	2,057	—	135
049	為位於深水埗元州邨的1間安老院進行裝修工程	18,792	14,052	99	4,641
050	為位於大埔的1間新殘疾人士地區支援中心進行裝修工程	3,798	3,220	—	578
056	為位於葵涌的華懋護理安老院更換廚房設備	1,798	—	—	1,798
057	為位於荃灣的仁濟醫院綜合服務大樓進行定期電力檢查	631	—	—	631
059	為香港半島獅子會安老院提升院舍醫院牀的設置	559	—	—	559
060	為李陳玉嬋安老院提升院舍醫院牀的設置	468	—	—	468
061	為仁濟護養院提升院舍醫院牀的設置	4,303	—	—	4,303
062	為位於沙田的尹成紀念老人日間護理中心進行翻新工程	2,376	—	26	2,350
		<u>43,110</u>	<u>26,703</u>	<u>125</u>	<u>16,282</u>
964	仁愛堂有限公司				
021	為吳金玉紀念長者鄰舍中心進行裝修工程	950	775	—	175
023	為位於沙田的台山商會長者鄰舍中心的新增部份進行裝修工程	774	659	—	115
024	為位於大埔德雅苑的彭鴻樟長者鄰舍中心的新增部份進行裝修工程	1,954	—	—	1,954
028	為位於大埔的仁愛堂張慕良夫人幼兒園暨幼稚園進行翻新工程及購置家具及設備	1,184	—	—	1,184
		<u>4,862</u>	<u>1,434</u>	<u>—</u>	<u>3,428</u>
966	循道衛理楊震社會服務處				
021	為位於觀塘鯉魚門邨的1間新綜合康復服務中心進行裝修工程	14,832	13,585	247	1,000

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
966	循道衛理楊震社會服務處－續				
026	為位於屯門的 1 間自負盈虧 智障人士住宿照顧院舍 進行裝修工程	3,261	2,238	300	723
		<u>18,093</u>	<u>15,823</u>	<u>547</u>	<u>1,723</u>
974	圓玄學院				
011	為位於荃灣梨木樹的 1 間 新安老院暨長者日間護理 單位進行裝修工程	18,510	16,297	—	2,213
015	推行青年安老服務啟航計劃 (第一期)	15,648	—	2,785	12,863
016	為位於觀塘的圓玄護養院 (秀茂坪邨)購置家具及 設備	2,088	—	—	2,088
017	為位於觀塘的圓玄護養院 (秀茂坪邨)以 1 輛新 15 座位 柴油私家輕型巴士更換 現有的 1 輛 12 座位柴油 私家輕型巴士	762	—	—	762
018	推行青年安老服務啟航計劃 (第二期)	14,763	—	566	14,197
		<u>51,771</u>	<u>16,297</u>	<u>3,351</u>	<u>32,123</u>
總額(非經常開支承擔額)		<u><u>5,156,890</u></u>	<u><u>2,296,564</u></u>	<u><u>442,229</u></u>	<u><u>2,418,097</u></u>

獎券基金

帳目的變動情況

	實際				修訂預算	預算
	2009-10	2010-11	2011-12	2012-13	2013-14	2014-15
	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
期初結餘	7,102	7,855	8,428	9,329	10,228	21,070
收入	1,490	1,538	1,817	1,780	1,730	1,958
開支	737	965	916	881	888	1,007
從政府一般收入帳目轉撥 款項前的盈餘	753	573	901	899	842	951
從政府一般收入帳目轉撥 的款項	—	—	—	—	10,000	—
從政府一般收入帳目轉撥 款項後的盈餘	753	573	901	899	10,842	951
期末結餘	7,855	8,428	9,329	10,228	21,070	22,021

收入分析[#]

	實際				修訂預算	預算
	2009-10	2010-11	2011-12	2012-13	2013-14	2014-15
	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
六合彩獎券	899	962	1,208	1,172	1,140	1,163
車牌拍賣的收入淨額	94	74	62	77	62	54
投資收入	489	500	514	530	518	731
捐款	8	2	33	1	10	10
補助金退款	—	—	—	—	—	—
收入總額	1,490	1,538	1,817	1,780	1,730	1,958

少於 100 萬元的款項不在上表列出。

開支分析

	實際				修訂預算	預算
	2009-10	2010-11	2011-12	2012-13	2013-14	2014-15
	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
補助金	737	965	916	881	888	1,007
開支總額	737	965	916	881	888	1,007

獎券基金

獎券基金尚未支付的承擔額預算

	尚未支付的 承擔額
截至二零一四年三月三十一日止	百萬元 2,418